

**Совет**

Distr.: Limited
24 July 2026
Russian
Original: English

Тридцать первая сессия

Сессия Совета, часть II

Кингстон, 13–24 июля 2026 года

Пункт 11 повестки дня

**Рассмотрение (на предмет принятия) проекта правил
разработки минеральных ресурсов в Районе****Проект решения Совета Международного органа по морскому
дну относительно подхода к дальнейшей выработке норм,
правил и процедур, касающихся разработки, и
урегулированию оставшихся ключевых нерешенных вопросов***Совет Международного органа по морскому дну,**вновь заявляя, что промышленная разработка минеральных ресурсов в Районе не должна вестись в отсутствие норм, правил и процедур, касающихся разработки,**отмечая прогресс в деле урегулирования оставшихся ключевых нерешенных вопросов в связи с выработкой норм, правил и процедур, касающихся разработки,**ссылаясь на свое решение [ISBA/30/C/18](#), проект ориентировочного перечня нерешенных вопросов¹ и обновленный проект ориентировочного перечня нерешенных вопросов²,**подчеркивая важность предсказуемой программы работы и межсессионной работы при активном участии всех делегаций,**принимая к сведению свое решение [ISBA/31/C/34](#) относительно докладов Председателя Юридической и технической комиссии³,*

1. *просит* секретариат подготовить для рассмотрения Советом на первой части его тридцать второй сессии проект дорожной карты, в котором будут определены важные этапы для своевременного принятия норм, правил и процедур, касающихся разработки, и приведен обновленный ориентировочный перечень ключевых нерешенных вопросов, требующих дальнейшего тематического

¹ ISBA/31/C/CRP.4.

² ISBA/31/C/CRP.7.

³ [ISBA/31/C/4](#), [ISBA/31/C/4/Add.1](#) и [ISBA/31/C/4/Add.2](#).



обсуждения Советом, с учетом достигнутого прогресса и необходимости установления приоритетов;

2. *просит также* секретариат распространить проект дорожной карты, о котором говорится в пункте 1 настоящего решения, к 31 октября 2026 года, организовать вебинары для его освещения, обеспечить возможность представления в секретариат письменных замечаний по нему до 31 декабря 2026 года и распространить обновленный проект не позднее чем за месяц до начала первой части тридцать второй сессии;

3. *просит далее* секретариат подготовить предварительный текст для проведения переговоров, в котором будут согласованы и упорядочены положения дополнительно пересмотренного сводного текста⁴ с учетом обсуждений на тридцать первой сессии и достигнутых на ней результатов, а также разработанных впоследствии межсессионных материалов, и разместить его на веб-сайте Международного органа по морскому дну не позднее чем за шесть недель до начала первой части тридцать второй сессии;

4. *призывает* государства-члены в межсессионный период в преддверии тридцать второй сессии принять участие в работе неофициальной рабочей группы для обсуждения способов совершенствования методов работы, с тем чтобы позволить Совету сосредоточить внимание на ключевых вопросах, требующих дальнейшего тематического обсуждения, и по возможности избежать построчного чтения проекта правил разработки, и просит координатора неофициальной рабочей группы представить Совету доклад по итогам обсуждений;

5. *призывает также* государства-члены активно участвовать в межсессионной работе и просит те неофициальные рабочие группы и группы друзей Председателя, для которых уже определены координаторы, продолжить работу над соответствующими правилами и при необходимости выявить ключевые нерешенные вопросы, требующие дальнейшего тематического обсуждения Советом на тридцать второй сессии;

6. *просит* секретариат подготовить ориентировочную программу работы для первой части тридцать второй сессии, сосредоточив внимание Совета на ключевых нерешенных вопросах, требующих дальнейшего тематического обсуждения, и распространить эту ориентировочную программу работы не позднее чем за месяц до начала первой части соответствующей сессии.

⁴ ISBA/31/C/CRP.1/Rev.3.